Хранители Снов

Глава 20: В объятьях

Перевод: kedaxx

Песня закончилась, но они оба не шевелились.

Так же, как и название песни «На голову раньше» (Por Una Cabeza), они не смогли до остатка выразить свои чувства.

В конце это была Гу Ши Чэнь, которая слегка оттолкнула Цзю Цзе от себя, и снисходительно улыбнулась. - Не пойми меня неправильно, я только позаимствовала твое плечо.

- Я знаю, - ответил Цзю Цзе. - Кроме того, это всего лишь сон, не важно насколько загрязниться ваша одежда, ее не придется стирать.

Гу Ши Чэнь рассмеялась, в ее смехе послышались нотки раздражения: - Ты что идиот?

Цзю Цзе согласился, отвечая серьезным тоном: - Иногда.

Гу Ши Чэнь была поражена его поведением и бесконтрольно покачала своей головой.

Цзю Цзе смотрел на ее счастливое лицо и чувствовал, что его настроение тоже улучшилось. Улыбаясь, он спросил: - Вообще то ты выглядишь очень приятной, когда улыбаешься, почему ты прячешь свою улыбку за своим непроницаемым лицом?

Гу Ши Чэнь тяжело вздохнула. - Улыбка, кому это я улыбалась?

Цзю Цзе был сбит с толку и какое-то время не знал, что ответить.

Гу Ши Чэнь окинула его недовольным взглядом и пробормотала: - И в самом деле настоящий идиот!

Цзю Цзе по-дурацки рассмеялся и сказал: - Мисс Гу, раз ситуация складывается таким образом, то нам лучше быстрее покинуть это место.

Гу Ши Чэнь не отвечала, а вместо этого прищурившись она задала ему вопрос: - Неужели так страшно оставаться со мной наедине? Почему ты так торопишься уйти?

Цзю Цзе не знал, как он должен был отвечать, думая про себя: - Какой недуг подхватила эта пра тетя? Когда я успел обидеть ee? Почему он так вспылила?

Гу Ши Чэнь обвела взглядом ошеломленного Цзю Цзе и в ее сердце появилась злость. Ее лицо потемнело, когда она произнесла: - Почему ты уставился как дурак? Ты что прирос? Ты хочешь стать постоянным жителем этого места?

Цзю Цзе остолбенел от ее нрава. Он осторожно спросил: - Так мы......уходим или.....остаемся?

Гу Ши Чэнь становилась еще раздражительней, чем дольше она смотрела на его дурацкое выражение лица, - Ты идиот! Ну конечно же мы уходим!

- Хорошо, хорошо, в таком случае мы уходим. - Цзю Цзе поспешил дать ей ответ. Вежливое поведение было похоже на благосклонное отношение хозяина к своим рабам.

После этого свет в комнате погас, и комната погрузилась в кромешный мрак.

Когда Гу Ши Чэнь медленно проснулась, Цзю Цзе тоже незадолго до этого проснулся. Они оба обменялись улыбками, они понимали друг друга без слов.

Снаружи было очень темно и шел сильный дождь. В офисе был полумрак, но они оба могли отчетливо различать друг друга.

Гу Ши Чэнь поднялась с дивана и подошла к стене, чтобы включить свет. Неожиданный яркое освещение доставило им пару неприятных мгновений, пока глаза не привыкли к нему.

Гу Ши Чэнь глянула на свои часы и заметила, что уже было пол восьмого вечера. - Цзю Цзе, ты был прав.

- Что ты имеешь ввиду? спросил Цзю Цзе.
- Я должна была отменить встречу в семь тридцать. Заставлять ждать клиентов это не вежливо.

После этих слов она подошла к своему рабочему столу и подняла трубку телефона, попросив тетушку Ли отменить встречу и выразить свои глубочайшие сожаления клиенту.

После этого, она подошла к Цзю Цзе и тихо произнесла, - Сон был таким настоящим, его просто невозможно было отличить от реальности.

- Похоже на то, что ты говорил правду. Ты и в самом деле можешь проникнуть Мир Грез.
- Конечно я могу. Я говорил тебе об этом множество раз. И я очень честный человек, который никогда не лжет.

Гу Ши Чэнь подняла вверх свои большие пальцы и восторженно воскликнула, - Кажется я недооценила тебя. Ты и в самом деле просто замечательный!

- Нет, кто замечательный, так это ты, искренне признался Цзю Цзе. Я еще никогда не видел ни одного человека, проснувшегося от трехслойного сна и сохранившим такое спокойствие, как у тебя. Твоя сила воли впечатляет. Если бы я не применил пару трюков, то я бы не смог проникнуть в твой мозг.
- Трюки? Что ты имеешь ввиду? с любопытством поинтересовалась Гу Ши Чэнь, пододвигаясь поближе к нему.
- Когда кто-то атакует, то в этот момент его защита является самый слабым местом. Я использовал это. Если бы ты не пыталась с таким рвением загипнотизировать меня, то я бы не смог победить так легко. с усмешкой ответил Цзю Цзе.

Гу Ши Чэнь какое-то время с сомнением смотрела на него, а потом спросила, - Кто ты на самом деле?

- Извини, это секрет, я не могу сказать. Но твой отец в курсе, поэтому ты можешь спросить у него.

- Ты имеешь ввиду Старину Гу? Он......
- Мисс Гу, улыбаясь перебил ее Цзю Цзе, В соответствии с нашим уговором, с этого момента ты должна называть его 'Папой'.

Гу Ши Чэнь ухмыльнулась. - Это еще не подтверждено.

- Почему? Ты отрекаешься от него?
- Конечно же нет, Гу Ши Чэнь покачала своей головой. Если я проиграю, то признаю свое поражение, и не собираюсь плакаться.
- В таком случае, ты все еще......
- Цзю Цзе, я хочу задать тебе вопрос, перебила Гу Ши Чэнь.
- Какой вопрос? Задавай.
- Только минуту назад ты заставил меня видеть сон во сне, это был третий слой Мира Грез, правильно?
- Не плохо. Вообще то с моими нынешними способностями я также могу дойти до четвертого уровня, но на это требуется много энергии и в этом нет необходимости.

Гу Ши Чэнь указала на окружающую ее обстановку. - Реальные вещи тоже можно видеть во сне, не так ли??

- Да, конечно. кивнул Цзю Цзе.
- Ну раз так, то каким образом я могу знать, что на данный момент я не во сне?
- Ты можешь быть спокойной. Я со всей ответственностью заверяю тебя, что ты вернулась к реальности.
- Ссылаясь на что?
- Для того, чтобы не перепутать реальность с Миром Грез, существует несколько методов и отличительных признаков для определения.
- О? И какие же они эти методы?

Цзю Цзе взял свою красную книгу и сказал Гу Ши Чэнь, - Ты можешь пользоваться для различия вот этим. В реальности эта книга содержит в себе слова, но в Мире Грез - она пуста.

- Посмотрел ли ты в свою книгу, после того, как проснулся? спросила Гу Ши Чэнь.
- Еще нет.
- Тогда откуда ты знаешь, что в книге есть слова?

Цзю Цзе непроизвольно рассмеялся. - Потому что в этом нет необходимости. Мы прибегаем к красной книге в том случае, когда мы вынуждены вопрошать реальность. Но до настоящего момента, все три слоя Мира Грез были под моим контролем, поэтому я знаю наверняка, находимся мы во сне или же в реальности.

Гу Ши Чэнь едва заметно улыбнулась. - Быть слишком уверенным иногда не самая лучшая вещь. Мне кажется, что будет лучше, если ты перепроверишь ее.

Цзю Цзе горько рассмеялся и покачал своей головой. - Ну раз ты так настаиваешь, пусть будет по-твоему. Хотя в этом нет необходимости.

После этих слов он раскрыл красную книгу и вдруг его лицо замерло.

Красная книга была совершенно пуста! Она была действительно пуста!

Как гром с ясного неба, Цзю Цзе встал как вкопанный; он ощутил, что весь мир встал с ног на голову.

Были только две возможности, из-за которых красная книга могла быть пустой; если кто-то лишался навыков Хранителя или же если этот кто-то находился во сне.

В результате неожиданного изменения мозг Цзю Цзе потерпел полный крах.

- Что случилось? Что ты увидел в книге? - с интересом спросила Гу Ши Чэнь, улыбаясь.

Цзю Цзе поднял свою голову, его глаза были наполнены шоком.

- Судя по твоем выражению лица, книга должно быть пустая, правильно?

Рассудок Цзю Цзе помутился, он принялся быстро анализировать сложившуюся ситуацию, не соизволив даже ответить.

Гу Ши Чэнь невозмутимым тоном продолжала говорить, - Когда слова в красной книге исчезают, то что это значит? Что ты все еще находишься во сне? Или же то, что твои навыки Хранителя исчезли?

Слова, которые она произносила таким обыденным тоном, как гром среди ясного неба ударяли в уши Цзю Цзе.

Он был крайне потрясен, на его лице запечатлелось выражение безмерного удивления, и он спросил, - Ты.....Ты знаешь о красной книге......? Ты......Ты знаешь о Хранителях.........?

- Конечно, - улыбнулась Гу Ши Чэнь. Это является секретом для обычных людей, но для меня это не новость. Я слышала, что в Бюро Национальной Безопасности 7 дивизии есть люди, способные проникать в сны. Они называются Хранителями, а ты являешься членом этой дивизии?

Ты говорил об этом раньше, хотя твою книга имеет всего лишь три страницы, стало быть, ты - Хранитель юниор. Но несмотря на это твой Ли Би Доу очень сильный, вот только твой переход вдоль границ снов был слишком медленным.

Цзю Цзе был ошеломлен, его челюсть практически валялась на земле. Испытывая шок за шоком заставило его ощущать как будто бы он падал с необычайной скоростью.

Он всегда думал, что ему удавалось поэтапно захватить инициативу, шаг за шагом, но все было заранее спланировано в игру кошки-мышки. Он только сейчас понял, что он - жалкая мышь. Кроме того, он не знал, что его действия сейчас были похожи на прыгающего клоуна. Он всегда танцевал на ладони руки противника. Все это было ужасно стыдно!

Цзю Цзе удивлялся все больше, когда начинал досконально обдумывать. Он не заметил, что холодный пот струился с его висков.

Цзю Цзе с силой взял под контроль свое психическое состояние, и с усилием сдерживая свой голос произнес, - Кто ты есть на самом деле?

Когда слова сорвались с его губ, то они прозвучали резко, от чего он сам испугался.

Гу Ши Чэнь спокойно улыбалась. - Кто я - это не имеет значения. Что есть важно - это кто ты?

Это были слова, которые Цзю Цзе в свое время использовал для ответа Гу Ши Чэнь. Слышать как она бросала их обратно ему в лицо было стыдно и больно.

- Кто я? Цзю Цзе бессознательно задал тот же самый вопрос Гу Ши Чэнь.
- Правильно. Кто ты? Какие у тебя желания? Что тебя тревожит? Какие внутренние конфликты ты переживаешь?
- Я не понимаю, о чем ты говоришь? Цзю Цзе сдвинул свои брови.
- Ну, ладно. Я буду даже проще. Гу Ши Чэнь сказала жестко.
- В твоем сердце есть травма, правильно? Ты хочешь отомстить за своего отца, но у тебя нет на это достаточно сил, и что еще хуже, ты не знаешь кому ты должен мстить.

Слова Гу Ши Чэнь отдавались как молот и эхом отдавались в желудке Цзю Цзе. Когда он услышал эти слова, то он ощутил себя как будто бы в него попала молния, все его тело начало трястись.

Все эти годы, смерть его отца была покрыта тайной. Иногда это сбивало его с толку и мучило, он не мог есть и спать. Это был кошмар, из которого он никогда не сможет выбраться.

К тому же о прошлом Цзю Цзе никогда не упоминалось в присутствии аутсайдеров. Кроме Дяди Ло, никто не должен был об этом знать.

Но сегодня, все было выставлено наружу этой знакомой. Шок, который испытывал Цзю Цзе был не в состоянии увеличиться еще больше.

Он больше не мог держать себя под контролем и встал, его глаза были налиты кровью, и на его лице было ужасное выражение.....Он выглядел так, как будто был готов съесть людей заживо, как вдруг он закричал, - Кто ты есть на самом деле? Откуда тебе известно про моего отца!?

Лицо Гу Ши Чэнь оставалось неизменным, и она спокойно произнесла, - Цзю Цзе, тебе нужно успокоиться.

- Как я могу успокоиться! Кто ты!? Чего ты от меня хочешь!?

Цзю Цзе кипел от гнева, в его глазах сверкал огонь.

Гу Ши Чэнь слабо улыбнулась и сказала, - Цзю Цзе, я здесь для того, чтобы помочь тебе.

